

Meno a priezvisko monitora: [REDACTED]

Podpis: [Signature]

Dátum návratu: 6. 3. 2025

- Informovanie monitora o plánovanom transporte: dátum, čas – prepustenia, odletu, príchodu na letisko Viedeň, na letisko v Tirane, spôsob dopravy, eskorta

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Ochota vedúceho eskorty odpovedať na otázky monitora

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Proaktívny prístup vedúceho eskorty- informovanie monitora

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

**1. Prepustenie cudzinca z ÚPZC Medveďov**

- Informovanie cudzinca o plánovanom transporte: dátum, čas – prepustenia, odletu, príchodu do Viedne a do Tirany, spôsob dopravy, eskorta, monitor

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Porozumenie cudzinca daným informáciám: jazyk

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Zabezpečenie telefonovania cudzinca

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Zabezpečenie oblečenia

ÁNO	NIE X	AK NIE, dôvod: <b>Cudzinec mal vlastné oblečenie.</b>
-----	-------	--

- Zabezpečenie tašky

ÁNO	NIE X	AK NIE, dôvod: <b>Cudzinec mal vlastnú tašku</b>
-----	-------	--

- Zabezpečenie stravy a pitného režimu na čas transportu

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Umiestnenie cudzinca v ORZ/čakacia miestnosť

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Odovzdanie osobných vecí cudzinca

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Fyzická prehliadka cudzinca

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

## 2. Transfer z ÚPZC Medveďov na letisko vo Viedni

- Presun cudzinca z čakacej miestnosti do automobilu
- **VW Transporter, bez problémov, cudzinec spolupracoval**
- Umiestnenie cudzinca v automobile
- **V zadnej časti s monitorom**
- Zabezpečenie stravy/pitného režimu/možnosť fajčiť
- **Cudzinec mal zabezpečené**

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Použitie policajných pút na ruky

ÁNO	NIE X	AK NIE, dôvod: <b>Cudzinec spolupracoval, nebol dôvod na ich použitie.</b>
-----	-------	---

- Stav automobilu – čistý, udržiavaný

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Použitie klimatizácie

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

## 3. Pobyť na letisku vo Viedni

- Príchod na letisko
- **V poriadku, bez komplikácií, cca o 10:40 hod.**
- Informovanie cudzinca o ďalšom postupe na letisku

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Fyzická prehliadka cudzinca na letisku

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Umiestnenie cudzinca v čakacej miestnosti pre policajné eskorty

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Použitie policajných pút

ÁNO	NIE X	AK NIE, dôvod:
-----	-------	----------------

- Zariadenie čakacej miestnosti- wc

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Zabezpečenie stravy/pitného režimu

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

#### 4. Let z Viedne do Tirany

- Umiestnenie cudzinca v lietadle
- **V zadnej časti, pri okne, vedľa veliteľa eskorty.**
- Použitie policajných pút na ruky

ÁNO	NIE X	AK NIE, dôvod: <b>Cudzinec ochotne spolupracoval, nebol dôvod ich použiť.</b>
-----	-------	---

- Informovanie cudzinca o danom lete: doba letu, príchod, o možných komplikáciách (zdravotných)

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Zabezpečenie stravy/pitného režimu

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Komunikácia s cudzincom počas letu

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

#### 5. Odovzdanie cudzinca na letisku v Tirane

- Prítomný policajt daného štátu pri výstupe z lietadla

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Samotné odovzdanie cudzinca policajtom daného štátu
- **V poriadku, bez komplikácií, cudzinec neprotestoval slovné ani fyzicky proti odovzdaniu.**

### PRE-RETURN PHASE

#### 1. CONTACT TALK

- Bol monitor prítomný na informačnom pohovore vedúceho eskorty s cudzincom?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Porozumel cudzinec poskytovaným informáciám?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Bol potrebný tlmočník pri vykonávaní pohovoru s cudzincom?

ÁNO	NIE X	AK NIE, dôvod: <b>Cudzinec rozumel po slovensky.</b>
-----	-------	---

- Boli cudzincovi poskytnuté detailné informácie ohľadom transferu? (dátum, trasa, batožina ...)

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Súhlasil cudzinec so spoluprácou počas transferu?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Mal cudzinec špeciálne požiadavky?

ÁNO	NIE X	AK NIE, dôvod: <b>Nešlo o osobu so špeciálnymi potrebami a cudzinec žiadne špeciálne požiadavky nevzniesol.</b>
-----	-------	---

- Prejavoval cudzinec známky nervozity a obáv ohľadom transferu?

ÁNO	NIE X	AK NIE, dôvod: <b>Bol o všetkom informovaný, kontaktoval rodinu a oznámil jej svoj príchod.</b>
-----	-------	---

## 2. ESCORT BRIEFING

- Participoval monitor na inštruktáži eskorty?

ÁNO	NIE X	AK NIE, dôvod: <b>Monitor nebol privolaný k inštruktáži eskorty.</b>
-----	-------	--

- Zahŕňala inštruktáž hodnotenie rizík a posúdenie daných rizík?

ÁNO	NIE	AK NIE, dôvod: <b>Neviem, keďže som sa inštruktáže nezúčastnil.</b>
-----	-----	---

- Poskytol vedúci eskorty/eskorta časový harmonogram návratu?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

## PRE-DEPARTURE PHASE

### 1. PHYSICAL SECURITY CHECK

- Bola vykonaná fyzická bezpečnostná kontrola?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Bola vykonaná fyzická bezpečnostná kontrola?

OBLEČENÝ	ZOBLEČENÝ X
----------	-------------

- Ak zoblečený, bola osoba vykonávajúca kontrolu rovnakého pohlavia?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Boli nájdené nejaké nebezpečné predmety počas kontroly?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Boli tieto predmety potenciálne nebezpečné?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Bol cudzinec informovaný ako správne baliť batožinu do lietadla?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

- Príručná batožina .....1ks..... Podpalubná batožina .....

- Bola batožina adekvátne zbalená a označená?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

## 2. TRANSFER OF RETURNEES

- Bolo v čakacej/zaistovacej miestnosti zabezpečené pohodlné sedenie?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Bolo v automobile zabezpečené pohodlné sedenie?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Aký typ vozidla bol použitý na transfer?

- **VW Transporter**

- Mohol cudzinec použiť toaletu v čakacej/zaistovacej miestnosti?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Bola čakacia/zaistovacia miestnosť čistá, vetraná a dostatočne teplá?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

## RETURNEE/ESCORT RELATIONS

- Prejavoval cudzinec fyzický odpor voči transferu?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Prejavoval cudzinec slovný odpor voči transferu?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Boli použité donucovacie prostriedky?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Odpovedala eskorta na otázky cudzinca?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

- Odpovedala eskorta na otázky zdvorilo?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

- Bol prítomný tlmočník, ak to bolo potrebné?

ÁNO	NIE X	AK NIE, dôvod: <b>Nebol potrebný, cudzinec rozumel po slovensky.</b>
-----	-------	---

- Mal cudzinec nejaké sťažnosti voči eskorte?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

### 3. WAITING AREA AND COMFORT - AIRPORT

- Bola čakacia miestnosť dostatočne pohodlná?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Mal cudzinec možnosť použiť toaletu?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Spreádzala eskorta cudzinca na toaletu?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Bola zabezpečená strava/ pitný režim?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Boli pozorované nejaké zdravotné problémy?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

### 4. SECURITY CHECK

- Bola vykonaná bezpečnostná kontrola cudzinca policajnou službou letiska?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

### 5. TRANSPORT TO THE MEANS OF TRANSPORTATION,

- Aký druh dopravného prostriedku bol použitý?

- **VW Transporter**

- Bolo zabezpečené vhodné sedenie pre cudzinca?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Prejavoval cudzinec fyzický odpor voči nástupu do lietadla?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Prejavoval cudzinec slovný odpor?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Boli použité donucovacie prostriedky?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Zdpovedala eskorta otázky cudzinca?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

- Zdpovedala eskorta cudzinca zdvorilo?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

- Boli brané v úvahy špeciálne požiadavky cudzinca? (zdravotné problémy, zraniteľná osoba)

ÁNO	NIE X	Nešlo o osobu so špeciálnymi potrebami a cudzinec žiadne špeciálne požiadavky nevzniesol.
-----	-------	---

## IN-FLIGHT PHASE

### OPERATION

- Druh dopravy? Letecká Cestná Železničná Lodná
- Charter/Špeciál: **OS847** Letecká spoločnosť: **Austrian Airlines**
- Letisko odletu: **Schwechat, Viedeň** Dátum odletu: **6. 3. 2025** Čas odletu: **12:45**
- Letisko priletu: **Tirana** Dátum priletu: **6. 3. 2025** Čas priletu: **14:15**

### 1. EMBARKATION/ NALODENIE

- Sprevádzala letisková bezpečnostná služba eskortu s cudzincom?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

- Boli brané v úvahu špeciálne požiadavky cudzinca?

ÁNO	NIE X	Cudzinec nevzniesol žiadne špeciálne požiadavky.
-----	-------	--

- Boli nejaké incidenty počas naloďovania?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

### 2. TRANSPORTATION/ IN-FLIGHT – TRANSPORT/ LET

- Sedel monitor podľa plánu?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

- Prejavoval cudzinec fyzický odpor/vzdor voči miestu sedenia?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Boli použité donucovacie prostriedky?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Prejavoval cudzinec slovný odpor/vzdor voči miestu sedenia?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Zdpovedala eskorta otázky cudzinca?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

- Zdpovedala eskorta cudzinca zdvorilo?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

- Mal cudzinec nejaké sťažnosti?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

### 3. HEALTH AND WELLBEING/ ZDRAVIE A POHODA

- Vyskytli sa nejaké zdravotné problémy?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Boli cudzincovi podané nejaké sedatíva?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Bolo cudzincovi poskytnuté občerstvenie? Jedlo/nápoje?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

- Bolo cudzincovi umožnené použiť toaletu počas letu?

ÁNO X	NIE	AK NIE, dôvod:
-------	-----	----------------

- Sprevádzala eskorta cudzinca na toaletu alebo mohol ísť sám?

ÁNO	NIE X	Mohol ísť sám.
-----	-------	----------------

### ARRIVAL PHASE

#### OPERATION

Letisko priletu? **Tirana**

Dátum priletu? **6. 3. 2025**

Čas priletu? **15:30 (meškanie)**

#### 1. ARRIVAL / PRÍLET

- Boli použité donucovacie prostriedky pred odovzdaním cudzinca?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Boli cudzincovi vrátené osobné veci odobraté počas bezpečnostnej kontroly?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

- Boli cudzincovi vrátená správna batožina?

ÁNO X	NIE	
-------	-----	--

- Vyskytli sa nejaké sťažnosti cudzinca?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--



2. HANDOVER OF RETURNEE / ODOVZDANIE CUDZINCA

- Bol cudzinec odovzdaný na palube lietadla?

ÁNO	NIE X	AK NIE, dôvod: <b>Albánski policajti čakali na eskortu pri výstupe z lietadla.</b>
-----	-------	--

- Prejavoval cudzinec fyzický odpor/vzdor voči odovzdaniu?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Boli použité donucovacie prostriedky?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Prejavoval cudzinec slovný odpor/vzdor voči odovzdaniu?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Boli použité donucovacie prostriedky?

ÁNO	NIE X	
-----	-------	--

- Čas odovzdania?

15:40
-------